

## CONVENZIONE FRA L'AGENZIA N. 1 DI PAVIA PER AYAMÉ E L'HÔPITAL GÉNÉRAL D'AYAMÉ (ANNO 2003)

### Premesso:

- che a partire dal 1999 i rapporti tra l'*Agenzia n.1 per Ayamé* (O.N.G. con sede a Pavia) e l'Hôpital Général d'Ayamé vengono regolati da apposite convenzioni annuali che, come ha dimostrato l'esperienza fino ad ora maturata, rendono più efficace la reciproca collaborazione che si concreta nel finanziamento da parte dell'Agenzia di puntuali e sostenibili iniziative affidate alla responsabile, efficiente e corretta gestione dell'Ospedale medesimo;
- che gli orientamenti generali affermati nelle precedenti Convenzioni si intendono acquisiti nella presente;
- che, ai fini di una più efficace e continua cooperazione tra Agenzia ed Ospedale, la Sig. Emi Massignan è stata confermata "Agente operativo" per l'anno 2003 e, in quanto tale, rappresenta l'Agenzia nel Comitato di gestione dell'Ospedale;

*L'Agenzia per l'anno 2003 si impegna a cooperare con l'HGA, affinché anche attraverso i contributi dalla medesima versati, si provveda a:*

1. Sostenere con un importo complessivo per l'anno 2003 di € 9300 (*pari a Cfa 6.091.500*) Emi Massignan per la sua attività di Agente operativo, di responsabile della Pouponniere, nonché di coadiuvatrice del Reparto di Pediatria.
2. Destinare una somma complessiva di € 7500 (*pari a Cfa 4.912.500*) a sostegno del dott. Saraka impiegato nel Reparto di Pediatria e di parte del personale ausiliario dello stesso reparto.
3. Provvedere per ogni aspetto logistico e professionale allo stage formativo della Sig.na Caroline Nzue Yobuet Affouet (operatrice nel Laboratorio dell'HGA) presso la Clinica di Ematologia dell'IRCCS S. Matteo;
4. Continuare nel sostegno alla Pouponniere, anche attraverso l'iniziativa delle "adozioni-bambini" avviata dall'Agenzia nel precedente anno, con un importo di € 18000 (*pari a Cfa 11.790.000*).
5. Riconfermare il finanziamento del "*Fondo sociale*" per l'assistenza sanitaria a persone in grave stato di disagio sociale. A tale fine viene stanziata per l'anno in corso una somma massima pari a € 9500 (*pari a Cfa 6.222.500*). L'eventuale avanzo di gestione alimenterà il fondo per l'anno successivo.
6. Sostenere integralmente con appositi stanziamenti e trasferimenti le spese di soggiorno delle missioni mediche e tecniche promosse dall'Agenzia presso l'Ospedale.
7. Per far fronte alle necessità di approvvigionamento farmaci, di manutenzione ordinaria e straordinaria delle strumentazioni tecnico-sanitarie e dei fabbricati l'Agenzia ha provveduto a inviare attraverso apposito container materiale sanitario e di altro genere per il benessere delle strutture dell'Ospedale e della Casa del Gemellaggio per un valore di € 150.000 (*pari a Cfa 98.250.000*), frutto, in parte, di donazioni di privati e, in parte, acquistato direttamente dall'Agenzia che si è fatta carico anche delle spese di spedizione del materiale medesimo.
8. Completare le opere e l'allestimento relative alla "Casa per bambini malnutriti", iniziata nello scorso anno su progetto dell'Ordine degli Ingegneri della Provincia di Pavia e cofinanziato dai contributi di altri enti pavesi.

9. Curare le procedure per la consegna all'HGA dell'autovettura donata dai Rotary Club della Lomellina (distr. 2050) e dal Rotary International, in collaborazione con il Rotary Club di Abidjan, nella persona del Sig. Franco Scanzi.
10. Programmare e finanziare entro l'anno in corso lavori di manutenzione ordinaria e straordinaria delle strutture e degli impianti dell'Ospedale, sempre con la supervisione progettuale e tecnica dell'Ordine degli Ingegneri di Pavia per un importo di pari a € 12500 (*pari a Cfa 8.187.500*).
11. Sostenere le missioni ad Ayamé degli oculisti dell'Associazione Chirone di Messina, in attuazione di quanto deliberato nell'Assemblea dell'Agenzia del 19 dicembre 2002.
12. Accantonare adeguate risorse, in prevalenza provenienti dai contributi di enti pubblici e privati, per procedere nel prossimo anno all'adeguamento dei servizi di laboratorio diagnostico avviando la ristrutturazione degli spazi ad esso destinati e acquisendo nuove dotazioni strumentali, sulla base delle priorità segnalate all'Agenzia da Emi Massignan.

*Sulla base delle medesime premesse l'Ospedale di Ayamé, attraverso Mgr Paul Dacoury-Tabley e il Comitato di gestione, si impegna a:*

- I. Collaborare costantemente con l'Agenzia per consentire ad essa di svolgere con più efficacia la propria attività di sostegno e di progettazione per lo sviluppo dell'Ospedale di Ayamé in pieno accordo con le autorità di governo della Costa d'Avorio; e, in tale quadro, facilitare lo svolgimento dei progetti scientifici e di assistenza in corso di definizione secondo le modalità stabilite da programmi e organizzazioni internazionali (quali l'OMS).
- II. Assegnare al personale sostenuto con il contributo dell'Agenzia le mansioni e le responsabilità sanitarie utili per il migliore funzionamento dell'Ospedale, nel rispetto delle universali norme di deontologia sanitaria e delle leggi in materia sanitaria vigenti in Costa d'Avorio; nonché assicurare la più efficace collaborazione tra le équipes sanitarie dell'Ospedale e le équipes provenienti dall'Italia con il sostegno dell'Agenzia.
- III. Gestire con rigore e trasparenza in appositi capitoli finalizzati le somme inviate dall'Agenzia e dagli altri Enti pavesi sul conto-corrente *Cooperation*, intestato all'Ospedale. Far pervenire all'Agenzia, entro il 30 novembre 2003, il consuntivo provvisorio della gestione di tale conto e, più in generale, il resoconto delle attività e degli andamenti finanziari complessivi dell'Ospedale, relativi ai primi 10 mesi dell'anno, in modo che l'assemblea degli associati dell'Agenzia medesima (che si svolge in dicembre) possa essere adeguatamente informata sulle realizzazioni, sulle opere in atto e, più in generale, sull'andamento della cooperazione nell'anno di riferimento.

La presente Convenzione verrà rinnovata annualmente in accordo fra le parti, in modo da rendere pubblico ed evidente il loro impegno indirizzato ad una cooperazione paritaria nell'interesse della popolazione del territorio di Ayamé.

Pavia, 14 luglio 2003 - Ayamé ,

Per *Hôpital Général d'Ayamé*

Paul Dacoury Tabley  
(Evêque de Grand Bassam)

Per *l'Agenzia n.1 di Pavia, per Ayamé*

Ernesto Bettinelli  
(Presidente del Comitato di Coordinamento)